

Teče voda, teče

česká lidová

upr. Aleš Suchomel

♩ = 63

5

Flute

Flétna

Soprano

Ach dce ro, dce ro má, Ťe če vo da, te če, od po to ka_k ře ce, namluvil si_mla dý_ hu lán mo hu lá ni ti_ pryč od je dou, ty

Alto

Tenor

Bass

Harpsichord

D A/C# D A/E D A/C# D G/D A/C#

Zpěv

Housle

Housle II.

Kontry

Basa

♩ = 63

Detailed description: This is a musical score for the Czech folk song 'Teče voda, teče' (The water flows, the water flows). The score is arranged for a vocal ensemble (Soprano, Alto, Tenor, Bass) and a chamber orchestra. The vocal parts are in G major (one sharp) and 6/8 time. The instrumental parts include Flute, Flétna (oboe), Harpsichord, Zpěv (voice), Housle (violin), Housle II. (violin), Kontry (viola), and Basa (bass). The tempo is marked as ♩ = 63. The score is in Czech and includes lyrics in both Czech and English. The Harpsichord part includes chord markings: D, A/C#, D, A/E, D, A/C#, D, G/D, A/C#. The vocal parts are marked with dynamics: mp (mezzo-piano) and mf (mezzo-forte). The instrumental parts are marked with dynamics: mp (mezzo-piano).

10

Fl.

Flétna

Klarinet I.

Klarinet II.

S.

dro o ké_děv če.
zů sta neš sa ma.

A.

hamluvil si_mla dý_ hu lán mo dro o ké_děv če.

T.

hamluvil si_mla dý_ hu lán mo dro o ké_děv če.

B.

hamluvil si_mla dý_ hu lán mo dro o ké_děv če.

Hpsd.

D A/E D G/D A/C# D A/C# D A/C#

Zpěv

dro o ké_děv če.

Housle

Housle II.

Kontry

Basa

15 20

Fl.

Flétna

Klarinet I.

Klarinet II.

S.

čko, mār ná va še__ ra da, já už mám ša__ ty svá_ za né, půj_ du s hu lá__ na
ce, přiš la dce ra_ k mat ce, při ne sla ma lé ho hu_ lá na v stra ka tý pe_ řin
ko, po moz te ži__ vi ti, bu de vám ten ma lý hu_ lá nek ba bič ko ři__ ka

A.

T.

B.

Hpsd.

D A/E D A/C# D G/D A/C# D A/E

Zpěv

če, od po to ka_ k ře ce, na mlu vil si__ mla dý__ hu lán mo_ dro o ké__ děv

Housle

Housle II.

Kontry

Basa

po 3. ritt.

Fl.

Flétna

Klarinet I.

Klarinet II.

S.

A.

T.

B.

Hpsd.

Zpěv

Housle

Housle II.

Kontry

Basa

1. Teče voda, teče, od pouta k řece,
namluvil si mladý hulán, modroooké děvče.

2. Ach, dcero, dcero má, zanechej hulána,
hulání ti pryč odjedou, ty zůstaneš sama.

3. Ach, mámo, maticčko, marná vaše rada,
já už mám šaty svázané, ty zůstaneš sama.

4. Když bylo po roce, přišla dcera k matce,
přinesla malého hulána, v strakatý peřínce.

5. Ach, mámo, maticčko, pomozte živiti,
bude vám ten malý hulánek, babičko říkati.

ma.
ce,
ti,
já už mám ša_ ty svá_ za né, půj_ du s hu lá_ na ma.
pří ne sla ma lé ho_ lá_ na, v stra_ ká_ tý pe_ řín ce.
bu de vám ten ma lý hu_ lá_ nek ba bič ko ři_ ka_ ti.

namlu vil si_ mla_ dý_ hu_ lán mo_ dro o ké_ děv_ če. če.

namlu vil si_ mla_ dý_ hu_ lán mo_ dro o ké_ děv_ če. če.

namlu vil si_ mla_ dý_ hu_ lán mo_ dro o ké_ děv_ če. če.

D G/D A/C# D A/C# D

če.

1.2. 3.

1.2. 3.